

## Advertisement

| <u>SALDANHABAAI MUNISIPALITEIT</u>  | <u>SALDANHA BAY MUNICIPALITY</u>   |
|---|--|
| <b>TENDER NOMMER: SBM 21/22/23</b>  | <b>TENDER NUMBER: SBM 21/22/23</b>   |
| <b>TENDER BESKRYWING: VERSKAFFING EN AFLEWERING VAN VUURWAPENS EN AMMUNISIE VIR SALDANHABAAI MUNISIPALITEIT.</b>  | <b>TENDER DESCRIPTION: SUPPLY AND DELIVERY OF FIREARMS AND AMMUNITION FOR THE SALDANHA BAY MUNICIPALITY.</b>   |
| Tender dokumente is beskikbaar om afgelaai te word op die e-Tender publikasie webtuiste <a href="http://www.etenders.gov.za">www.etenders.gov.za</a> of kan alternatiewelik verkry word by Mnr. Christo de Bruyn, Hoofstraat 15, Buller/Beleggingsentrum, Vredenburg vanaf <b>Maandag 10 April 2023</b> . | Tender documents can be downloaded from the e-Tender publication portal at <a href="http://www.etenders.gov.za">www.etenders.gov.za</a> or alternatively can be collected from Mr. Christo de Bruyn, 15 Main Road, Buller/Investment Centre, Vredenburg from <b>Monday 10 April 2023</b> . |
| <b>Indien tenders verkry word, moet 'n nie-terugbetaalbare tender deposito van R172.50 betaal word aan Saldanhabaai Munisipaliteit. 'n Bewys van betaling of bank-gewaarborgde tjek moet aangebied word vir die verkryging van tender dokumente.</b>  | <b>If tenders are collected, a non-refundable tender deposit of R 172.50 is payable to Saldanha Bay Municipality. A proof of deposit or bank guaranteed cheque is required for the collection of tender documents.</b>   |
| Navrae: Mnr. Virgil Bester  | Enquiries: Mr. Virgil Bester   |
| E-pos: <a href="mailto:virgil.bester@sbm.gov.za">virgil.bester@sbm.gov.za</a>   | Email: <a href="mailto:virgil.bester@sbm.gov.za">virgil.bester@sbm.gov.za</a>  |
| Tenders moet in die tenderbus by die Buller/Beleggingsentrum, Hoofstraat 15, Vredenburg ingedien word voor <b>12:00 op 12 Mei 2023</b> en moet in 'n geseelde koevert wees waarop daar aan die buitekant duidelik gemerk is die bovermelde tender nommer en beskrywing.                                   | Tenders must be placed in the tender box of the Buller/Investment Centre, Ground Floor, 15 Main Road, Vredenburg, before <b>12:00 on 12 May 2023</b> , in a sealed envelope upon the outside whereon is clearly marked the above-mentioned tender number and description.                  |
| Na die sluitingsuur sal die tenders in die publiek oopgemaak word. Enige of die laagste tender sal nie noodwendig aanvaar word nie.   | The tenders shall be opened in the public after the closing hour. Any or the lowest tender will not necessarily be accepted.   |
| 'n Verpligte inligtingsessie sal plaasvind by die Munisipale Raadsaal, Hoofstraat 12, Vredenburg op <b>Dinsdag, 18 April 2023 stiptelik om 12H00. Geen grasie periode sal toegelaat word nie.</b>   | A compulsory briefing session will be held at the Municipal Council Chambers, 12 Main Road, Vredenburg on <b>Tuesday, 18 April 2023 promptly at 12H00. No grace period will be allowed.</b>  |
| Die 80/20 voorkeur-puntestelsel soos vervat in die Voorkeur Verkrygings Beleid, R5/1-23, van 19 Januarie 2023 sal in die beoordeling van hierdie tender gebruik word.   | The 80/20 preference point system as contained in the Preferential Procurement Policy, R5/1-23, of 19 January 2023 will be used in the adjudication of this tender.  |
| 'n Geldige inkomstebelasting uitklaringsertifikaat, soos uitgereik deur die Suid-Afrikaanse Inkomstediens, moet tesame met die tender dokument ingehandig word, en die tenderaar moet voldoen aan die belastingvoorwaardes op die Sentrale Verskaffers Databasis (CSD).                                   | A valid tax clearance certificate, from the South African Revenue Services, must be supplied with the tender document, and the tenderer must be tax-compliant on the Central Supplier Database (CSD).  |
| Mr. H.F. Mettler<br><b>MUNICIPAL MANAGER</b><br>Saldanha Bay Municipality<br>Private Bag X 12<br>VREDENBURG<br>7380   | Mr. H.F. Mettler<br><b>MUNICIPAL MANAGER</b><br>Saldanha Bay Municipality<br>Private Bag X 12<br>VREDENBURG<br>7380  |